

Zmluva o poskytnutí dotácie

uzavretá podľa § 51 Občianskeho zákonníka

Čl. I.

Zmluvné strany

Poskytovateľ: Mestská časť Košice – Sever
Sídlo: Festivalové námestie č. 2, 040 01 Košice
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.
IBAN: SK24 5600 0000 0005 6952 4001
IČO: 00690 929
v zastúpení: Marián Gaj, starosta

(ďalej len poskytovateľ)

a

Prijímateľ: Správa mestskej zelene v Košiciach
Sídlo: Rastislavova 79, 040 01 Košice
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.
IBAN: SK60 5600 0000 0004 4386 8001
IČO: 17078202
v zastúpení: Ing. Róbert Trtík, riaditeľ

(ďalej len prijímateľ)

Čl. II.

Predmet a účel zmluvy

1. Poskytovateľ sa zaväzuje, že z Programového rozpočtu Mestskej časti Košice - Sever na rok 2018 poskytne prijímateľovi dotáciu vo výške 8 883,60 EUR (slovom osemtisícosemstoosemdesiattri eur a šesťdesiat centov).
2. Dotáciu podľa bodu 1. tohto článku poskytuje poskytovateľ v súlade s VZN MČ Košice – Sever č. 51 o poskytovaní dotácií z rozpočtu Mestskej časti Košice – Sever.
3. Dotácia podľa bodu 1. tohto článku sa poskytuje na realizáciu projektu „Doplnenie výcvikových prvkov vo výbehoch pre voľný pohyb psov“, ktorý pozostáva z: „Doplnenie výcvikových prvkov vo výbehu pre voľný pohyb psov v parku Hroncova, č. parcely 2683“ a „Doplnenie výcvikových prvkov vo výbehu pre voľný pohyb psov na ulici Park dukl. obetí, č. parcely 2871/1, k.ú. Severné mesto, Košice, v zmysle verejnej výzvy vyhlásenej poskytovateľom za týmto účelom dňa 03.08.2018,

v rozsahu a hodnote predloženého rozpočtu, v termíne podľa harmonogramu, ktorého spracovateľom je prijímateľ. Rozpočet tvorí neoddeliteľnú prílohu tejto zmluvy.

Čl. III.

Povinnosti zmluvných strán

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poukázať dotáciu vo výške 8 883,60 EUR na účet prijímateľa v termíne do 10 dní od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje propagovať projekt na svojej webovej stránke.
3. Prijímateľ sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu v zmysle článku II. tejto zmluvy v termíne do 16.11.2018.
4. Prijímateľ sa zaväzuje prezentovať poskytovateľa formou osadenia informačnej tabule osadenej na oplotení revitalizovaného detského ihriska.
5. Prijímateľ sa zaväzuje nevyčerpanú dotáciu vrátiť poskytovateľovi v lehote do 15 dní odo dňa kedy zistil, že nie je schopný dotáciu použiť v súlade s podmienkami tejto zmluvy.

Čl. IV.

Vyúčtovanie dotácie

1. Prijímateľ predloží poskytovateľovi správu o vyúčtovaní poskytnutej dotácie do 30 dní od ukončenia projektu, na ktorý bola dotácia poskytnutá.
2. Za termín ukončenia projektu sa považuje termín poslednej úhrady faktúry, potvrdzujúcej vynaloženie nákladov prijímateľa z poskytnutej dotácie za uskutočnenie konkrétnej úlohy alebo akcie.
3. Správa o vyúčtovaní poskytnutej dotácie, ktorej prílohami sú kópie účtovných dokladov preukazujúcich jej čerpanie, tvorí vyúčtovanie poskytnutej dotácie. Účtovné doklady musia mať všetky náležitosti, ktoré určuje platný zákon o účtovníctve.
4. Nevyčerpané finančné prostriedky z dotácie musia byť vrátené na účet poskytovateľa, z ktorého boli poskytnuté, a to do piatich dní odo dňa predloženia vyúčtovania. Zároveň prijímateľ je povinný zaslať avízo o vrátení nedočerpaných finančných prostriedkov. V tom istom termíne odvedie výnosy (úroky) z poskytnutých finančných prostriedkov znížené o príslušné poplatky za vedenie účtu v peňažnom ústave, ak výsledná suma bude vyššia ako 3,- EUR.

Čl. V.

Kontrola a sankcie

1. Prijímateľ je povinný poskytovateľovi umožniť vykonanie kontroly použitia poskytnutých finančných prostriedkov.
2. Kontrolu použitia dotácie môžu uskutočniť kontrolór MČ Košice - Sever, prípadne iní poverení zamestnanci poskytovateľa, ktorí sú oprávnení vykonať kontrolu plnenia podmienok tejto zmluvy, splnenia účelu dotácie, plnenia harmonogramu realizácie

- projektu, termínov použitia dotácie a dodržania náležitostí účtovných dokladov, spojených s realizáciou projektu.
3. V prípade, že poskytovateľ zistí, že dotácia nebola použitá v súlade s touto zmluvou, je prijímateľ povinný dotáciu vrátiť v lehote do 15 dní odo dňa písomnej výzvy poskytovateľa.
 4. Prijímateľ je povinný zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,02 % z celkovej sumy poskytnutej dotácie za každý deň omeškania, ak sa dostane do omeškania v súvislosti s plnením svojej povinnosti vyplývajúcej z tejto zmluvy.

Čl. VI.

Záverečné ustanovenia

1. Všetky skutočnosti, ktoré nie sú touto zmluvou upravené, sa spravujú ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov.
2. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke poskytovateľa.
3. Meniť alebo dopĺňať obsah tejto zmluvy je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú platné, ak budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch strán, pričom sa tieto dodatky stanú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
4. Táto zmluva je vypracovaná v štyroch vyhotoveniach, z ktorých dve si ponechá poskytovateľ a dve prijímateľ.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpisom prečítali, jej celému obsahu porozumeli, považujú ho za úplne zrozumiteľný a určitý, že túto zmluvu neuzatvárajú v tiesni, ani pod nátlakom, že táto zmluva je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle a na znak svojho súhlasu s jej znením ju vlastnoručne podpisujú.

V Košiciach dňa 31.08.2018

Poskytovateľ:

Mestská časť Košice - Sever

„podpísané“

.....
Marián Gaj

starosta

Prijímateľ:

Správa mestskej zelene v Košiciach

„podpísané“

.....
Ing. Róbert Trtík

riaditeľ

Správa mestskej zelene, Rastislavova 79, 04001 Košice

Akcia: MČ Košice Sever - Doplnenie výcvikových prvkov vo výbehu pre voľný pohyb psov v parku Hroncova, č. parcely 2683

1/1

Rozpočet

č. 1.	č. položky 2.	Skrátený popis 3.	M.j. 4.	Množstvo 5.	Jednot. cena 6.	Náklady spolu v Sk 8.
1	MAT	Kladina Canin	ks	1,00	960,000 €	960,000 €
2	MONT	Osadenie a montáž kladiny	ks	1,00	153,000 €	153,000 €
	MAT	Malý oblúk	ks	1,00	691,000 €	691,000 €
	MONT	Montáž a osadenie malého oblúka	ks	1,00	108,000 €	108,000 €
3	MAT	Tunel	ks	1,00	310,000 €	310,000 €
	MONT	Montáž a osadenie tunelu	ks	1,00	74,000 €	74,000 €
4	MAT	Skoková prekažka	ks	1,00	346,000 €	346,000 €
	MONT	Montáž a osadenie skokovej prekažky	ks	1,00	60,000 €	60,000 €
5	MAT	Ačko malé	ks	1,00	755,000 €	755,000 €
	MONT	Montáž a osadenie skokovej prekažky	ks	1,00	108,000 €	108,000 €
6	MAT	Info tabuľa A3: doska s potlačou, uchytaná na oplotenie	ks	1,00	5,000 €	5,000 €
		Výcvikové prvky+ iné SPOLU bez DPH				3 570,000 €
		Výcvikové prvky+ iné SPOLU s 20%DPH				4 284,000 €

Cena je stanovená na základe platných cenníkov

Košice dňa: 08/2018

Vypracoval : Jitřina Vrabcová



Akcia: MČ Košice Sever - Doplnenie výcvikových prvkov vo výbehu pre voľný pohyb psov na ul. Park dukl. obeť, č. parcely 2871/1

Správa mestskej zelene, Rastislavova 79, 04001 Košice

Rozpočet

č. 1.	č. položky 2.	Skrátený popis 3.	M.j. 4.	Množstvo 5.	Jednot. cena 6.	Náklady spolu v Sk 8.
		Výcvikové prvky				
1	MAT	Kladina Canin	ks	1,00	960,000 €	960,000 €
	MONT	Osadenie a montáž kladiny	ks	1,00	153,000 €	153,000 €
2	MAT	Slalom canin 6x tyčka	ks	1,00	251,000 €	251,000 €
	MONT	Montáž a osadenie slalomu	ks	1,00	71,000 €	71,000 €
3	MAT	Tunel	ks	1,00	310,000 €	310,000 €
	MONT	Montáž a osadenie tunelu	ks	1,00	74,000 €	74,000 €
4	MAT	Skoková prekážka	ks	1,00	346,000 €	346,000 €
	MONT	Montáž a osadenie skokovej prekážky	ks	1,00	60,000 €	60,000 €
	MAT	Ačko malé	ks	1,00	755,000 €	755,000 €
	MONT	Montáž a osadenie skokovej prekážky	ks	1,00	108,000 €	108,000 €
5	MAT	Kruh	ks	1,00	660,000 €	660,000 €
	MONT	Montáž a osadenie kruhu	ks	1,00	80,000 €	80,000 €
6	MAT	Iné				
		Info tabuľa A3: doska s potlačou, uchvtená na oploštenie				
		Výcvikové prvky + iné SPOLU bez DPH	ks	1,00	5,000 €	5,000 €
		Výcvikové prvky+ iné SPOLU s 20%DPH				3 833,000 €
						4 599,60 €

Cena je stanovená na základe platných cenníkov
 Košice dňa: 08/2018
 Vypracoval : Jitřina Vrabcová

